

## MUNICIPALITÉ DE TINGWICK

### Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil tenue le 4 mars 2019 à la salle du conseil, située au 12, rue Hôtel-de-Ville, à Tingwick.

Sont présents : M. Réal Fortin, maire (19h)  
MM Gervais Ouellette, conseiller (19h)  
Ghislain Gagnon, conseiller (19h)  
Pierre Lessard, conseiller (19h)  
MME Marjolaine Vaudreuil, conseillère (19h)  
MME Ginette Chapdelaine, conseillère (19h)  
M. Pierre-André Arès, conseiller (19h)

Les membres présents forment le quorum.

#### OUVERTURE DE LA SÉANCE

La séance est ouverte à 19h par le maire, Réal Fortin. Chantale Ramsay, directrice générale et secrétaire trésorière, agit à titre de secrétaire.

**Le maire, Réal Fortin fait lecture de la réflexion.**

**Réflexion : « Il vaut mieux suivre le bon chemin en boitant que le mauvais d'un pas ferme. »**

**2019-03-061**

#### LECTURE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par le conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par le conseiller Pierre Lessard et résolu que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-062**

#### DÉPÔT DES ÉTATS FINANCIERS POUR L'ANNÉE 2018 PAR MADAME CAROLINE LEDUC DE LA FIRME ROY, DESROCHERS, LAMBERT

Lecture et dépôt des états financiers pour l'année 2018 sont faits par Madame Caroline Leduc de la firme Roy, Desrochers, Lambert.

Un surplus de 284 741\$ apparaît aux états financiers pour l'année 2018.

En conséquence, sur proposition du conseiller Pierre Lessard, appuyée par le conseiller Gervais Ouellette, il est résolu d'accepter les états financiers déposés par Madame Leduc.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

#### AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL DU MOIS DE FÉVRIER 2019

Rien à signaler.

**2019-03-063**

#### ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU MOIS DE FÉVRIER 2019

Considérant que les membres du conseil ont reçu le procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 4 février 2019 dans les délais légaux;

En conséquence, sur proposition du conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par le conseiller Gervais Ouellette, il est résolu que le procès-verbal de la séance ordinaire tenue le 4 février 2019 soit adopté tel que présenté.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-064**

#### ADOPTION DES COMPTES

Fournisseur	Description	Montant
Air Liquide Canada	Accessoires soudure	55.19 \$
Batteries DM	Piles service incendie	211.09 \$

Bentar inc.	Montage lettrage sur bâisses	2 379.98 \$
Bibliothèque municipale de Tingwick	Accessoires pour crochets	91.36 \$
Boivin & Gauvin	Achat mousse camion incendie	471.40 \$
Camion BL	Réparation camion #2	60.80 \$
Centre du Camion Gauthier	Réparation camions #1, #2 et #6	483.22 \$
Charest International	Réparation camion #6	503.02 \$
Entreprise M.O.	2e versement déneigement Trois-Lacs et entrée d'eau 36, rue Cayouette	9 370.47 \$
Les Équipements JDR	Réparation camion #6 et pépine	100.29 \$
Extincteur Victo	Recharge et inspection bonbonnes service incendie	601.44 \$
Garage G. Allison	Essence, achat lave glace et essuie-glace	702.93 \$
Groupe De Grandpré	Crédit pièces réservoir	-17.87 \$
J. Marc Laroche, entrepreneur électricien	Contrôle éclairage patinoire, vérifier 2 lampes 1000w qui n'allumaient pas et réparation luminaires de rues	1 870.88 \$
JU Houle	Pièces camion pompe service incendie	39.88 \$
Librairie Renaud-Bray	Livres bibliothèque	55.55 \$
Machineries Serge Lemay	Réparation camion pompe, tracteur, souffleur et camion #2	857.47 \$
Martin & Lévesque	Uniforme Benoît Racine	152.23 \$
Maureen Martineau	Achat livre bibliothèque	40.00 \$
Mines Seleine	Sel à déglçage	6 648.50 \$
Pièces d'auto Allison	Pièces camion #2	207.30 \$
Les Produits AT	Pièces camion #6	683.47 \$
Robitaille Équipement	Lames camions de déneigement	3 905.70 \$
Sarto	Équipement escouade Gleason	721.60 \$
Services Mobiles Cloutier	Réparation camion #1	602.68 \$
Sidevic	Pièces camions de déneigement	166.66 \$
SOS Technologies	Formation et vérification appareil oxygène service incendie	542.11 \$
Soudure Plastique Québec	Réparation réservoir camion pompe	1 379.70 \$
Traiteur le Veloutin	Buffet planification stratégique	600.00 \$
VFD	Pièces souffleur à neige	43.72 \$
Vivaco	Achat divers (garage, patinoire service incendie) et réparation tracteur	1 192.58 \$
<b>Total</b>		<b>34 723.35 \$</b>

Sur proposition de la conseillère Ginette Chapdelaine, appuyée par le conseiller Ghislain Gagnon, il est résolu que les comptes présentés soient acquittés pour une

somme globale de 34 723.35\$.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

## **DÉPÔT DES COMPTES RELATIFS À LA DÉLÉGATION DE POUVOIR DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE**

La directrice générale et secrétaire-trésorière, Chantale Ramsay dépose la liste des comptes du mois de février 2019 relatif à sa délégation de pouvoir pour un montant total de 214 598.42\$. Cette liste a été remise à tous les membres du conseil le 1<sup>er</sup> mars 2019.

## **RAPPORT CONSEILLER RESPONSABLE D'UN DOSSIER**

### **Le conseiller, Gervais Ouellette**

- Informe les citoyens que lorsqu'il y a une tempête le temps des circuits de déneigement sont prolongés.

### **Le conseiller, Ghislain Gagnon**

- Mentionne qu'il a participé en février à l'assemblée générale de Partenaires 12-18 et au souper bénéfice pour la prévention du suicide.

### **Le conseiller, Pierre Lessard**

- Cette semaine a lieu l'assemblée générale annuelle d'Agri-Ressources où il sera question de détresse psychologique chez les agriculteurs.

### **La conseillère, Marjolaine Vaudreuil**

- Rien à signaler.

### **La conseillère, Ginette Chapdelaine**

- Une rencontre a eu lieu avec la responsable de la bibliothèque municipale, Maureen Martineau afin de revoir la façon d'éviter les retards sur les livres.

### **Le conseiller, Pierre-André Arès**

- Informe les citoyens des activités suivantes : Marché nomade le 25 mai, Cuisines collectives le 23 mars, prochaine rencontre du comité de MADA le 14 mars prochain et le dévoilement de Mada aura lieu le 1<sup>er</sup> juin prochain à la Fête des voisins.

### **Le maire, Réal Fortin**

- Présente le concours Mordu du bénévolat lancé par le Carrefour d'entraide bénévole des Bois-Francs;
- Certains citoyens ont pu bénéficier du Programme Réno Région (2016 : 20 082\$, 2017 : 12 000\$ et 2018 : 36 442\$)
- Félicite les jeunes de Partenaires 12-18 pour l'organisation du souper spaghetti.
- Mentionne que le conseil de Tingwick est heureux de la participation des citoyens lors de la journée de planification stratégique.
- Le lancement de la 2<sup>e</sup> édition du Festival mécanique aura lieu ce samedi au Bar Tingwick.

## **INSPECTEUR EN BÂTIMENT**

**2019-03-065**

### **Dérogation mineure : Madame Marie-Josée Gagnon et M. Jean Grenier**

Considérant que le lot visé est le lot 5 498 748 du Cadastre du Québec, situé dans la zone R-1;

Considérant que la marge avant minimale est de 7.5 mètres;

Considérant que la résolution 2018-04-093 avait accordé une marge avant de 7 mètres;

Considérant qu'il y a eu une erreur par l'entrepreneur lors de l'implantation du

bâtiment;

Considérant que le bâtiment est maintenant construit et est situé à 6.9 mètres de la ligne avant;

Considérant que les membres du comité consultatif d'urbanisme recommandent l'acceptation de la présente demande pour les motifs suivants :

1. Il y a eu erreur de l'entrepreneur lors de l'implantation du bâtiment;
2. La construction n'a occasionné aucun préjudice;
3. La construction s'éloigne de la zone inondable de grand courant;
4. Une dérogation mineure a déjà été acceptée à 7 mètres de la marge de recul avant.

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par le conseiller Pierre Lessard, il est résolu que la municipalité accepte la présente dérogation pour les motifs énumérés précédemment.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

#### **2019-03-066**

##### **Demande d'exclusion : Mont-Gleason**

Considérant que les représentants du Mont-Gleason demande la possibilité d'exclure de la zone agricole leur propriété;

Considérant que seule une municipalité peut demander une exclusion à la Commission de protection du territoire agricole;

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par le conseiller Ghislain Gagnon, il est résolu :

- Que le conseil accepte la présente demande;
- Que le Mont-Gleason devra préparer le dossier et les documents obligatoires pour ce genre de demande à leur frais.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

#### **INSPECTEUR MUNICIPAL**

#### **2019-03-067**

##### **Demande MTQ : installation de panneaux d'indicateurs de vitesse sur la rue St-Joseph**

Considérant que la Municipalité de Tingwick désire réduire la vitesse des entrées de son village précisément sur la rue St-Joseph en provenance de Warwick et de Saint-Rémi-de-Tingwick;

Considérant qu'il y a sur cette rue des bâtiments abritant un centre de la petite enfance, un service de garde et un camp de jour;

Considérant que la Municipalité de Tingwick désire rendre cette rue sécuritaire pour ses citoyens en faisant l'acquisition de 2 panneaux indicateurs de vitesse;

En conséquence, sur proposition du conseiller Pierre-André Arès, appuyée par la conseillère Marjolaine Vaudreuil, il est résolu que la Municipalité de Tingwick demande au Ministère des Transports du Québec la permission d'installer ces 2 panneaux sur la rue St-Joseph.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

#### **2019-03-068**

##### **Balayage de rue**

Il est proposé par le conseiller Ghislain Gagnon, appuyé par le conseiller Gervais Ouellette et résolu d'autoriser l'inspecteur municipal, Benoît Lambert a demandé des prix pour le balayage de rue et faire effectuer celui-ci.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**Programme d'aide à la voirie locale dans le cadre du volet entretien du réseau local : reddition de compte**  
**La résolution numéro 2019-03-069**

Attendu que le ministère des Transports a versé une compensation de 464 930\$ pour l'entretien du réseau routier local pour l'année civile 2018;

Attendu que les compensations distribuées à la municipalité visent l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la municipalité;

Pour ces motifs, sur proposition du conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par le conseiller Pierre Lessard, il est résolu que la Municipalité de Tingwick informe le ministère des Transports de l'utilisation des compensations visant l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la municipalité, conformément aux objectifs du Programme d'aide à la voirie locale dans le cadre du volet entretien du réseau local.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-070**

**Soumission location de pelle pour l'année 2019**

Il est proposé par le conseiller Gervais Ouellette, appuyé par le conseiller Ghislain Gagnon et résolu que la Municipalité de Tingwick demande des soumissions sur invitation pour la location d'une pelle pour l'année 2019. Les soumissions devront être déposées avant 11h le lundi 25 mars 2019. La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-071**

**Demande de contribution financière : programme d'aide à l'amélioration du réseau routier municipal pour l'année 2019 : M. Sébastien Schneeberger, député de Drummond Bois-Francs**

Considérant que la Municipalité de Tingwick possède le plus grand territoire de la MRC d'Arthabaska;

Considérant qu'elle possède plusieurs routes locales dont elle doit faire l'entretien;

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu que la Municipalité de Tingwick demande au député de Drummond Bois-Francs, M. Sébastien Schneeberger une aide financière pour l'entretien de son réseau routier dans le cadre du programme d'aide à l'amélioration du réseau routier municipal pour l'année 2019.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-072**

**Demande de contribution financière : amélioration des routes : Ministre des Transports du Québec : M. François Bonnardel**

Considérant que M. François Bonnardel, Ministre des transports du Québec possède un budget discrétionnaire pour la réfection de routes;

Considérant que la Municipalité de Tingwick possède le nombre de kilomètre le plus élevé de la MRC d'Arthabaska avec 115.51 kilomètres de routes lui appartenant;

En conséquence, sur proposition du conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu que la Municipalité de Tingwick demande au Ministre des Transports, M. François Bonnardel une subvention pour la réfection de certaines routes.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.



~~2019~~2019-03-073

### **Soumission achat camion 10 roues**

Il est proposé par le conseiller Gervais Ouellette, appuyé par la conseillère Ginette Chapdelaine et résolu que la Municipalité de Tingwick demande des soumissions par le système électronique SEAO afin d'effectuer l'achat d'un camion 10 roues pour le déneigement. Les soumissions devront être déposées avant 11h le lundi 25 mars 2019. La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

### **LECTURE DE LA CORRESPONDANCE**

-  Centre d'entraide Contact : remerciement pour le soutien financier annuel;
-  Cuisines collectives Bois-Francis : remerciement pour le soutien financier annuel.

### **ADMINISTRATION**

2019-03-074

### **Participation à l'assemblée générale d'Agri-Ressources : 20\$/personne**

Il est proposé par le conseiller Gervais Ouellette, appuyé par le conseiller Ghislain Gagnon et résolu que le maire, Réal Fortin et la conseillère, Ginette Chapdelaine soient autorisés à participer à l'assemblée générale d'Agri-Ressources.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

### **Participation au souper 20<sup>e</sup> anniversaire de La Fondation du CLSC Suzor-Côté : 80\$/personne**

Le conseil prend connaissance du présent sujet sans y donner suite.

2019-03-075

### **Mise à niveau : bouées Trois-Lacs : 2<sup>e</sup> versement : 720.12\$**

Il est proposé par le conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par la conseillère Marjolaine Vaudreuil et résolu que la Municipalité de Tingwick verse la somme de 720.12\$ pour la mise à niveau des bouées situées au Trois-Lacs.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

2019-03-076

### **Nomination du conseiller, Pierre Lessard à titre de maire suppléant**

Attendu l'article 116 du Code municipal stipule que le conseil municipal peut désigner un conseiller maire suppléant pour la période qu'il détermine;

Attendu que le maire suppléant ou tout autre conseiller peut signer tous documents (chèques, contrat, etc...) en cas d'absence du maire;

Considérant qu'il est nécessaire de nommer un substitut au maire lorsque celui-ci est absent et ne peut signer certains documents;

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu :

- ✓ Que le conseiller, Pierre Lessard soit nommé maire suppléant du 4 mars 2019 au 4 novembre 2019;
- ✓ Que le conseiller, Pierre Lessard, maire suppléant de la Municipalité de Tingwick soit autorisé à signer tous documents en l'absence du maire, Réal Fortin, et ce jusqu'au 4 novembre 2019;
- ✓ Que le conseiller, Pierre Lessard soit nommé substitut au maire, Réal Fortin lors des séances de la MRC d'Arthabaska.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

2019-03-077

### **Démission de M. Jean-Noël Plourde à titre de président du Comité consultatif**

### **d'urbanisme : remerciement et bon d'achat de 75\$**

Considérant que M. Jean-Noël Plourde a remis sa démission à titre de président du Comité consultatif d'urbanisme;

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par le conseiller Ghislain Gagnon, il est résolu de transmettre nos remerciements à M. Plourde pour l'excellent travail effectué pendant toutes ces années et lui remettre un certificat cadeau des commerces de Tingwick de 75\$.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-078**

### **Formation ADMQ «Communiquer avec les élus, les citoyens et les médias» (12 mars Drummondville) 316\$ et «Les ressources humaines, un casse-tête? Les meilleures pratiques et outils pour s'y retrouver» (23 octobre Drummondville) 316\$**

Il est proposé par le conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par le conseiller Pierre-André Arès et résolu que la directrice générale, Chantale Ramsay soit autorisée à participer aux formations suivantes : «Communiquer avec les élus, les citoyens et les médias», et «Les ressources humaines, un casse-tête? Les meilleures pratiques et outils pour s'y retrouver».

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-079**

### **TECQ : programmation de travaux finale**

Attendu que la municipalité a pris connaissance du Guide relatifs aux modalités de versement de la contribution gouvernementale dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) pour les années 2014 à 2018;

Attendu que la municipalité doit respecter les modalités de ce guide qui s'appliquent à elle pour recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire;

En conséquence, sur proposition du conseiller Gervais Ouellette, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu que :

- la municipalité s'engage à respecter les modalités du guide qui s'appliquent à elle;
- la municipalité s'engage à être la seule responsable et à dégager le Canada et le Québec de même que leurs ministres, hauts fonctionnaires, employés et mandataires de toute responsabilité quant aux réclamations, exigences, pertes, dommages et coûts de toutes sortes ayant comme fondement une blessure infligée à une personne, le décès de celle-ci, des dommages causés à des biens ou la perte de biens attribuable à un acte délibéré ou négligent découlant directement ou indirectement des investissements réalisés au moyen de l'aide financière obtenue dans le cadre du programme de la TECQ 2014-2018;
- la municipalité approuve le contenu et autorise l'envoi au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de la programmation de travaux jointe à la présente et de tous les autres documents exigés par le Ministère en vue de recevoir la contribution gouvernementale qui lui a été confirmée dans une lettre du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire;
- la municipalité s'engage à atteindre le seuil minimal d'immobilisations en infrastructures municipales fixé à 28\$ par habitant par année, soit un total de 140\$ par habitant pour l'ensemble des cinq années du programme;
- la municipalité s'engage à informer le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire de toute modification qui sera apportée à la programmation de travaux approuvée par la présente résolution;
- la municipalité atteste par la présente résolution que la programmation des travaux ci-jointe, comporte des coûts réalisés vérifiés et reflète les prévisions de dépenses des travaux admissibles jusqu'au 31 mars prochain.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**Annuler résolution numéro 2019-01-007 «Vente terrain M. Charles Rioux : partie du lot #5 500 854 (Chemin Craig)»  
La résolution numéro 2019-03-080**

Considérant que Messieurs Stéphane Ouellette et Charles Rioux ont convenu de signer un droit de passage entre eux pour le puit situé sur le lot 5 500 854;

En conséquence, sur proposition du conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu que la Municipalité de Tingwick annule la résolution numéro 2019-01-007 portant le titre de «Vente terrain M. Charles Rioux partie du lot #5 500 854 (Chemin Craig)».

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-081 Fermeture d'une partie de la rue de l'Hôtel-de-Ville : Marché nomade et journée de l'arbre le 25 mai 2019**

Considérant que la Municipalité de Tingwick tiendra le 25 mai prochain son Marché nomade et qu'une partie de la rue de l'Hôtel-de-Ville sera utilisée par les piétons;

En conséquence, sur proposition du conseiller Pierre-André Arès, appuyée par la conseillère Ginette Chapdelaine, il est résolu qu'une partie de la rue de l'Hôtel-de-Ville soit fermé le 25 mai prochain.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-082 Nomination de M. Réal Gagnon : membre du Comité consultatif d'urbanisme**

Considérant que M. Jean-Noël Plourde a remis sa démission à titre de membre du Comité consultatif d'urbanisme;

En conséquence, sur proposition du conseiller Ghislain Gagnon, appuyée par la conseillère Marjolaine Vaudreuil, il est résolu que la Municipalité de Tingwick nomme M. Réal Gagnon à titre de membre du Comité consultatif d'urbanisme.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-083 Acceptation de Mme Maureen Martineau : 750\$ : recueillir courriels abonnés pour suivi des retards : bibliothèque municipale**

Considérant que le CRSBP propose de faire un suivi des retards pour les retours de livres à la bibliothèque;

Considérant que le tout s'effectuera par courriel;

Considérant que la bibliothèque ne possède pas tous les courriels de ses abonnés;

Considérant que la responsable de la bibliothèque, Maureen Martineau offre de recueillir le courriel de tous les abonnés de la bibliothèque municipale pour la somme de 750\$;

En conséquence, sur proposition de la conseillère Ginette Chapdelaine, appuyée par le conseiller Gervais Ouellette, il est résolu d'accepter l'offre de Mme Martineau. Le montant de 750\$ sera pris à même le budget de la bibliothèque pour l'année 2019.

Adoptée à l'unanimité des conseillers.

**2019-03-084 Demande du Mont-Gleason : responsable permis d'alcool pour l'évènement «Splash»**



